

شباب واعد(*)

« يرى المجمع أنه يجرى على أفلام بعض الكتاب والأدباء عبارة (شباب واعد) مراداً بها الشباب ، ومعنى أنه استوفى من الكفاية ما يبشر بمستقبل مشرق . وهناك من يظن أن لفظه (واعد) في دلالاته على هذا المعنى منقول بطريقة الترجمة من الإنجائزية حيث يقولون عن الرجل صاحب المؤهلات promising Figure وقد يكون هذا الظن صحيحاً .

بيد أن المعاجم اللغوية نصت على أن لفظه (واعد) مشتقة من الفعل (وعده) الأمر : أى منأه به ، مثل (أرض واعدة) أى يرجى خيرها . إذن فاستعمال عبارة (شباب واعد) بمعنى أنه قد توفر له من تمام الكفاية والخلق ما يرجى معه الخير . استعمال صحيح .

(*) صدر بالجلسة الرابعة من مؤتمر الدورة التاسعة والأربعين ، والجلسة الخامسة والعشرين من مجلس المجمع في الدورة نفسها .

وقبله بيان الخالص بالموضوع :

قدم الأستاذ مصطفى مرعي بحثاً إلى اللجنة يرى فيه أن المعجمات اللغوية نصت على أن لفظه « واعد » مشتقة من « واعد » مثل : أرض واعدة ، أى يرجى خيرها ، فالقياس يميز لنا صحة الاستعمال على أساس أن توجيه قولهم . شباب واعد ، يعنى أن الشباب قد توفر له من تمام الكفاية والخلق ما بعده لمستقبل مشرق باسم .

(انظر بحثه في : الألفاظ والأساليب ج ٢ / ص ٣٠٧) .